

신청인은 ① 및 ② 항목만 작성해야 합니다.

① 신청인

a. 본인의 이름 전체 혹은 법 집행 기관의 이름:

나는: ☐ 피상고인의 가족입니다.☐ 법 집행 기관의 집행관(신청서는 직원이 소속된 법 집행 기관의 이름으로 제출되어야 합니다.)☐ 피상고인의 고용주입니다.☐ 피상고인의 동료 직원입니다.☐ 피상고인이 지난 6개월 동안 다닌 중등학교 혹은 고등 교육 기관의 직원 혹은 교사입니다.☐ 피상고인의 룸메이트입니다.☐ 피상고인과 데이트를 하는 관계입니다.☐ 피상고인과 함께 아이가 있는 관계입니다.

b. 본인의 변호사(이 사건을 위해 고용한 경우):

이름: _____ 주 변호사등록번호: _____

법무법인 이름: _____

c. 본인의 주소 (변호사가 있는 경우에는 변호사의 정보를 기입하십시오. 변호사가 없고 본인의 집 주소를 밝히고 싶지 않은 경우에는 다른 우편 주소를 기입해도 됩니다. 전화번호, 팩스, 이메일 주소는 기입할 필요 없습니다.)
법 집행관은 기관 정보를 기입하십시오.)

주소: _____

시: _____ 주: _____ 우편번호: _____ 전화번호: _____

이메일 주소: _____ 팩스: _____

② 피상고인

(아는 정보를 모두 작성하십시오. 별표(*)가 있는 정보는 캘리포니아 경찰 데이터베이스에 이 명령을 추가하기 위해 필요합니다. 나이를 모른다는 추정 나이를 기입하십시오.)

*이름 전체: _____ *나이: _____ 생년월일: _____

*인종: _____ 신장: _____ 몸무게: _____ 머리카락 색: _____ 눈 색: _____

*젠더: ☐ M ☐ F ☐ 논바이너리 집 주소: _____

시: _____ 주: _____ 우편번호: _____

보호 대상 사람과의 관계 _____

법원에서 이 양식의 나머지 부분을 작성할 것입니다.

③ 만료 날짜

이 명령이 만료되는 시기는:

(시간): _____ ☐ a.m. ☐ p.m. ☐ 자정 (날짜): _____

만약 만료 날짜가 여기에 써 있지 않다면 이 명령은 발부일에서 1년 후 만료됩니다.

이것은 법원 명령입니다.

정보 제공 전용
법원에 제출하지 마십시오

법원 이름과 주소를 기입하십시오:

캘리포니아주 상급 법원, 소재 카운티

양식을 제출할 때 사건 번호를 기입하십시오.

사건번호:

법원에 제출하지 마십시오



⑥ 송달 비용 없음

보안관 혹은 집행관이 본 명령서를 송달하는 경우, 송달은 무료입니다.

⑦ 소형 화기 (총), 화기 부품, 탄약, 탄창 금지

- a. 귀하는 아래의 b 항목에 나열된 금지 물품을 소유, 소지, 관리, 구매, 수령, 구매 혹은 수령 시도를 할 수 없습니다.
- b. **금지 품목은:**
 - (1) 소형 화기(총);
 - (2) 화기 부품, 화기 리시버와 프레임, 그리고 손쉽게 리시버나 프레임으로 전환할 수 있는 모든 품목 포함 (Penal Code 섹션 16531 참조);
 - (3) 탄약;
 - (4) 탄창 (탄약을 넣는 장비).
- c. 귀하는 관리 중이거나 소유, 소지한 모든 금지 품목을 양도(인계, 판매, 혹은 보관)해야 합니다. 법 집행관이 귀하가 가지고 있는 금지 품목의 인계를 요청하면 그 즉시 따라야 합니다. 법 집행관의 요청이 없는 경우에는 본 명령의 전달 후 24시간 이내에 모든 금지 품목을 양도해야 합니다. 이러한 품목은 법 집행 기관에 인계하거나, 면허를 갖춘 총기상에 판매하거나, 본 명령이 유효한 기간 동안 면허를 갖춘 총기상에 보관하는 방식으로 양도할 수 있습니다.
- d. 본 명령을 받은 후 48시간 이내에는 법원에 수령증을 제출해야 하며, 이는 귀하의 모든 금지 품목이 인계, 판매, 혹은 보관되었음을 증명합니다. (수령증으로는 *Receipt for Firearms, Firearm Parts, Ammunition, and Magazines* (양식 [GV-800](#))을 이용할 수 있습니다.) 또한 수령증의 사본은 본 명령을 귀하에게 송달한 법 집행 기관에 제출해야 합니다. **이 수령증을 제출하지 않는 행위는 본 명령의 위반 행위입니다.**

⑧ 방탄복 금지

귀하는 방탄복을 소유, 소지, 구매할 수 없습니다(Penal Code 섹션 16288에서 정의됨). 소유하고 있는 방탄복도 모두 소유권을 포기해야 합니다.

⑨ 피상고인에 명령서 송달

- a. ☐ 피상고인은 명령이 발부될 때 법원에 직접 출석하였거나 원격으로 출석(전화 혹은 화상)한 상태였습니다. 다른 송달 증거가 필요하지 않습니다. 서기는 피상고인에게 비어 있는 *Request to Terminate Gun Violence Restraining Order* (양식GV-600) 양식을 제공했습니다.
- b. ☐ 피상고인은 명령이 발부될 때 법정에 출석한 상태가 아니었습니다. 피상고인에게서는 본 명령서의 법원 도장이 찍힌 사본과 *Request to Terminate Gun Violence Restraining Order* (양식 [GV-600](#))의 비어 있는 사본이 법 집행관이나 **행위의 당사자가 아닌 만 18세 이상의 사람에 의해 직접 전달되어야 합니다.**
- c. ☐ 이는 피상고인이 제출한 *Consent to Gun Violence Restraining Order and Surrender of Firearms* (양식 GV-125)에 기반한 명령입니다. 법원은 모든 당사자에게 고지를 전달할 것입니다.

⑩ 본 명령서에 첨부 문서가 있는 경우 첨부 문서의 페이지 수: _____

날짜: _____

사법관

이것은 법원 명령입니다.



피상고인에게 경고 및 고지

명령을 받은 사람에게: 본 명령은 1 페이지에 명시된 만료 날짜와 시간까지 유효합니다. Penal Code의 18120 섹션에 따라 소유 혹은 소지 중인 모든 소형 화기, 탄약, 탄창을 양도하지 않은 경우에는 반드시 그렇게 해야 합니다. 본 명령이 유효한 기간에 귀하는 소형 화기, 탄약, 탄창을 소지, 관리, 소유, 구매, 보유, 수령, 혹은 구매나 수령 시도를 할 수 없습니다. 섹션 18185에 따라 본 명령의 유효 기간 동안 명령의 종료를 위해 1년 단위로 심리를 요청할 권리가 있습니다. 명령과 관련된 모든 일은 변호인의 조언을 구할 수 있습니다.

본 명령의 위반은 경범죄로, \$1,000의 벌금 혹은 징역 6개월, 또는 벌금형과 징역형을 모두 받을 수 있습니다. (Pen. Code, § § 19, 18205.) 본 명령을 위반하는 경우, 5년의 기간 동안 7b에서 나열한 금지 항목의 소지, 관리, 소유, 구매, 보유, 수령, 혹은 구매나 수령의 시도가 금지됩니다. 본 명령은 명령을 알고 있거나 명령서 사본을 본 캘리포니아주 법 집행관 모두에 의해 집행됩니다. 본 명령은 당사자의 행위에 관계없이 집행이 가능하며, 법원의 명령에 의해서만 종료될 수 있습니다.

법 집행 기관을 위한 지침**본 명령서를 송달하는 집행관의 의무**

명령을 받은 사람에게 본 명령서를 송달하는 집행관은 다음 사항을 의무적으로 수행해야 합니다.

- 명령을 받은 사람이 위의 7b 항목에 나열된 금지 품목을 보유하고 있는지, 혹은 인계하지 않고 가지고 있거나 관리하는 품목이 있는지 확인.
- 명령을 받은 사람에게 모든 금지 품목을 집행관에게 양도할 것을 명령.
- 명령을 받은 사람에게 모든 금지 품목이 양도되었음을 확인하는 수령증 발부.
- 교부 송달 증거 작성 및 법원에 제출. 집행관은 이를 위하여 [GV-200](#) 양식을 이용할 수 있습니다.
- 송달의 영업일 기준 1일 이내에 송달 집행관의 이름과 법 집행 기관 정보를 포함한 송달 증거를 직접 California Restraining and Protective Order System (CARPOS)에 제출.

소형 화기, 화기 부품, 탄약, 탄창을 양도받은 기관의 의무

상기의 7b 항목에 나열된 금지 물품을 양도받은 법 집행 기관은 다음 사항을 의무로 수행해야 합니다.

- 본 명령의 만료 혹은 법원에서 발부된 다른 총기 폭력 금지 명령의 만료까지 금지 품목 보유.
- 본 명령의 만료 혹은 법원에서 발부된 다른 총기 폭력 금지 명령의 만료 후 피상고인에게 금지 품목 반환, Penal Code의 4편 11장 2절(섹션 33850부터 시작)에 따름. 섹션 34000은 찾아가지 않은 품목의 판매 혹은 파기에 대한 사항을 규정하고 있습니다.
- 피상고인이 아닌 다른 사람이 양도된 금지 품목의 소유권을 주장하는 경우에는 그 사람이 합법적인 소유자인지 정합니다. 그러한 경우에는 Penal Code의 4편 11장 2절(섹션 33850부터 시작)에 따라 그 사람에게 금지 품목 반환.

이것은 법원 명령입니다.

법 집행 기관을 위한 지침

(계속)

본 명령의 집행

법 집행관은 피상고인이 이 명령의 고지를 받았는지 결정해야 합니다. 다음의 경우 피상고인에게 “송달됨”으로 간주(고지 전달):

- 집행관이 송달의 증거 사본을 본 경우, 혹은 파일에 송달의 증거가 있음을 확인한 경우;
- 피상고인에게 집행관이 명령 사실을 알린 경우;
- 8a 혹은 8c 항목이 체크되었습니다.

집행관은 명령의 내용과 송달 증거에 대한 정보를 CARPOS에서 구할 수 있습니다. 피상고인의 송달 증거를 확인할 수 없는 경우에는 기관이 명령을 받은 사람에게 명령의 조건을 전달하고, 이를 집행합니다 (위 참조: 본 명령서를 송달하는 집행관의 의무).

본 *Gun Violence Restraining Order After Hearing or Consent to Gun Violence Restraining Order* (form GV-130)의 조항은 형사 보호 명령을 포함하여 다른 유효한 보호 혹은 금지 명령에 영향을 주지 않습니다. 다른 보호 명령의 조항은 효력이 유지됩니다.

서기를 위한 지침

Consent to Gun Violence Restraining Order and Surrender of Firearms (form GV-125) 제출에 따라 명령이 발부되는 경우, 본 명령서는 법원에 의해 반드시 모든 당사자에 송달되어야 합니다.

(이 부분은 서기가 작성합니다.)

—서기의 인증—

서기의 인증 [봉인] 본인은 본 *Gun Violence Restraining Order After Hearing or Consent to Gun Violence Restraining Order (CLETS-OGV)* (form GV-130)가 사실이며, 법원에 있는 원본의 정확한 사본임을 증명합니다.

날짜: _____ 서기 _____, 대리

이것은 법원 명령입니다.